Porównanie tłumaczeń Marka 5:18

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| TRO16+ | Przekład interlinearny | Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy | A gdy wszedł On do łodzi prosił Go który został opętany przez demony aby byłby z Nim |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | A gdy wsiadał do łodzi, opętany zaczął Go błagać, aby mógł z Nim być. |
| PBPW | Przekład dosłowny | Nowy Testament Popowski-Wojciechowski | I (gdy wchodził) on do łodzi, prosił go opętany, aby z nim był. |
| TRO | Przekład dosłowny | Textus Receptus Oblubienicy | A gdy wszedł On do łodzi prosił Go który został opętany przez demony aby byłby z Nim |